

2022年02月10日-堂區消息



常年期第六主日

相信正義與慈悲

在路加山中聖訓中，主耶穌教導羣眾，我們聽到四個祝福和四個災難。

他先向羣眾呼召，現在召叫我們要為正義和慈悲的祝福而歡呼雀躍。

寓意：成為祝福；避免困境。



依撒意亞先知書17:5-8; 詠1:1-2, 3, 4, 6
格林多人前書15:12, 16-20; 路加6:7, 20-26

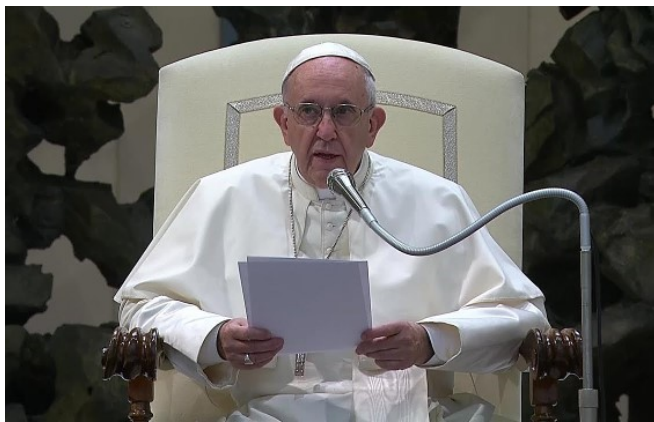


◆ **我**將如何在這星期以公平正義與人相處？

◆ **我**如何像天主一樣對他人慈悲？

◆ **我**要做什麼慈悲工作？對____做____。

梵蒂岡新聞



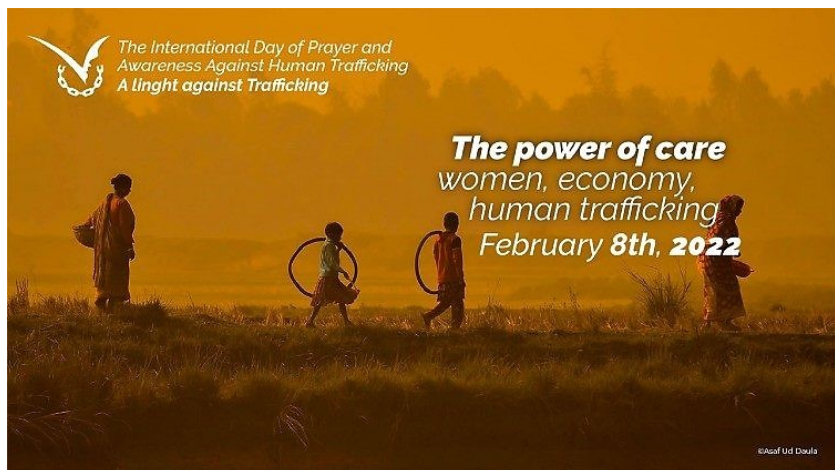
梵蒂岡新聞網
2022年02月09日

教宗公開接見：對復活的信仰幫助我們無懼面對死亡

教宗方濟各2月9日在週三公開接見的活動中省思了大聖若瑟為善終的主保。教宗鼓勵基督徒以復活的信仰面對死亡，強調基督宗教信仰不是消除死亡恐懼的一種方式，而是幫助我們面對並以無懼的精神接受死亡。

教宗強調：“我們必須陪伴人走向死亡，但不能鼓勵死亡或協助自殺。”教宗呼籲優先考慮所有人，尤其是弱者、年長者和病患獲得護理和治療的權利。“生命是一種權利，而非死亡。我們應當接納死亡，而非施行死亡。”這一倫理原則適用於所有人，並非僅僅為基督徒和信仰者而已。

最後，教宗懇求聖若瑟的代禱，祈求他幫助我們以最好的方式活出死亡的奧秘，因為對於基督徒來說，“善終是對天主慈悲的體驗，天主親近我們直到我們生命的最後一刻”。



梵蒂岡新聞網
2022年02月09日

打擊人口販賣祈禱和反思日，教宗鼓勵所有人共同抵制剝削

教宗在打擊人口販賣祈禱和反思日發表的視頻訊息中，再次譴責世界上的暴力行為，尤其是對婦女和女童的暴行。他指出，成千上萬的婦女和女童在“基於歧視和服從的關係模式”下，“被強迫結婚、被陷入家務和工作的奴役中”。



梵蒂岡新聞網
2022年02月07日

教宗勉勵司鐸：尋求消除一切形式的不平等
在庇護十一世教宗當選百週年的機會上，教宗方濟各於2月7日在梵蒂岡接見了羅馬宗座聖查博羅削和聖嘉祿公學院的司鐸學生。教宗鼓勵神父們敞開胸懷，回

應當今世界的需要，生活出福音的價值，把福音帶給每個人。

教宗在結束講話時勉勵神父們，“巨大的使命期待著你們”。你們要義不容辭地投身到使命中去建設一個“更忠實於福音精神、更自由、更加友愛及更喜悅地為耶穌作見證”的教會。

梵蒂岡新聞網
2022年02月06日

教宗三鐘經：在生命的大海中與耶穌一起划向深處

教宗方濟各邀請基督徒接納耶穌，好能在生活的海洋中勇敢地航行。

耶穌願意進入我們心中，以祂的臨在溢滿我們的心，運用我們的貧窮宣講祂的富有、我們的困乏顯示祂的慈悲。祂是親近人的天主，願意登上我們生命的船，就是原本那個樣子的船”。



因此，我們不可向完美主義低頭。“有時我們覺得配不上祂，因為我們是罪人。但這是一個藉口，上主不喜歡，因為這讓祂遠離我們！”



人生感語

竹籃打水亦不空

山里的農場住著祖孫倆。每天早晨，爺爺都會早早起來，在餐桌旁誦讀一本聖典。孫子也照樣學樣地在一旁模仿。

一天孫子禁不住問道：“爺爺，我試著像您一樣誦讀這本聖典，可是我怎麼也做不到全部讀懂，而且讀懂的那部分，合上書就忘個精光。您說讀這個有用嗎？”

爺爺沒有回答他的問題，而是轉身把煤炭從盛煤的籃子裡放入火爐，他告訴孫子：“你把這籃子拿到河邊，給我帶一籃水回來。”

男孩照著爺爺的吩咐做了，可是在他到家之前，水就從籃子裡漏光了。爺爺見狀笑著說：“你下次應該走快點。”說著，又讓孫子回到河邊，進行第二次的嘗試。





這次男孩跑得很快，但是在他回家之前籃子還是再一次地漏空了。他上氣不接下氣地告訴爺爺竹籃是打不了水的，他想要個桶打水。

老人說：“我要的不是一桶水，是一籃水。你還是沒盡力啊。”這次他來到門外，監督男孩再一次嘗試。

雖然知道是個不可能完成的任務，但是男孩還是想讓爺爺看見他已經盡了全力。男孩把籃子深深地浸入河中，提起後拼命往家跑。但是跑到爺爺面前時，籃子依然沒水存下來。

他喘著粗氣對老人說：“爺爺您看，一點用也沒有啊！”

“**你**覺得沒用嗎？”老人說，“看看這籃子。”

男孩這才疑惑地看著籃子，突然意識到籃子跟他剛拿到手裡的時候不一樣了——這不是那個盛過煤炭的髒籃子了，它已經變得從裡到外都乾乾淨淨。

爺爺這才對男孩說：“孩子，你也許讀不懂或者記不住聖典裡講的東西，但是在你誦讀它的時候，從內心到外表都潛移默化地發生著改變。

世上沒有無用功，竹籃打水也不空啊。”





2月14日-紀念



聖濟利祿(隱修士) 及聖默多狄(主教)

聖濟利祿(隱修士)及聖默多狄(主教)是兩兄弟。他們是九世紀的偉大傳教士，致力於向斯拉夫民族傳揚福音，有斯拉夫宗徒的美譽。

聖濟利祿生於希臘得撒洛尼城，在君士坦丁堡受良好教育，與胞弟默多狄同往摩拉維亞、保加利亞等地宣道，以希臘文字母為基礎，創造了斯拉夫字母，並用斯拉夫語翻譯聖經等，又共同編訂後人所稱「濟利祿禮」禮儀書。

八六九年，兄弟二人，被召赴羅馬，濟利祿於八六九年二月十四日在羅馬逝世，葬於聖格來孟大殿。其弟則被立為主教，隨即至巴諾尼亞(匈牙利)傳教，不遺餘力；後遭人嫉妒，歷盡艱辛，但獲羅馬教宗的支持。八八五年四月六日在捷克佛萊拉城安逝。



堂區報告



上主日奉獻 : \$5,491

收到了教區 : \$4,097.20
網站奉獻



THANK YOU, YOUR SPONSORSHIP - 謝謝您的贊助



亞省中文學校 The Chinese Academy

榮膺中華人民共和國「世界華文教育示範學校」(1900+名學生)

總校監:杜綺玲 校長:梁小微 法律顧問:黃群大律師

國、粵語幼稚園(3.5歲起)至12年級及IB課程 設有獎學金及助學金

本校是唯一與卡城公立教育局合作,提供中文 International Baccalaureate (I.B.) Program 課程

John G. Diefenbaker, Sir Winston Churchill, Henry Wise Wood, Western Canada, Lester B. Pearson

上列高中學生考畢 I.B 試合格者可於當年內申請退回學費,多間大學接受中文 IB 學分作為該大學學分

- ❖ 亞省教育部認可國語(繁體字/簡體字班)及粵語課程:設幼稚園,小學,初中各級,高中 G10 至 G12 (即 CH10, CH20, CH30) 及高中(老師指導獨立研習 IS) 課程,每級5個學分,共可獲十五學分,幫助學生申請入讀大學及申請獎學金
- ❖ 初學中文班 Chinese for Beginners: 初學粵語或國語中,小學各級及學分班興趣小組(非學分班):英文強化,數學補習,中學數學強化、國語口才訓練、雅思培訓課程、日語文化、韓語文化、美術、兒童合唱團、棋藝、國語親子、中國繩結、空手道、武術、羽毛球、乒乓球、足球、網球。
- 成人班:交誼舞,健康舞,武式太極拳健身,瑜珈,親子瑜珈,普通話會話,粵語會話,日語文化,韓語文化,親子教育技巧。



- ❖ International Certificate: 學生可在英文或中文學校修讀三班中文課加 Project (項目),可得卡城公立教育局國際證書,可申請獎學金及幫助入大學。

校舍 Campuses: John G. Diefenbaker High School 6620-4 Street NW Calgary. 星期六 Saturday 9 am - 4 pm

Sir John A. Macdonald School 6600-4 Street NW Calgary. 星期六 Saturday 9 am - 4 pm

校務處及通訊地址 Office & Mailing Address:

維德廣場 Madison 191, 1518 Centre St. NE., Calgary AB T2E 2R9 電話 Telephone : 403-777-7663

校務處辦公時間 Office Hours: 星期二至四 Tuesday to Thursday 9 am - 5 pm 星期五 Friday 9 am - 1 pm

電郵 E-mail: thechineseacademy@gmail.com . 網址 Website: www.chineseademy.ca

誠聘各級國、粵語語文老師 請電郵履歷至本校, 合則約見



電話: 403-277-3888



St. Paul's Anglo-Chinese Pre-School



天主教聖保祿中英文幼兒園



園址: 202-204, 28th Ave. Calgary, AB T2E2B1



Registry Express

Our Services Include:

- ❖ Vehicle Registrations
- ❖ Operator License Renewals
- ❖ Corporate Registry (Full Service)
- ❖ Land Title Searches (Spin)
- ❖ PPR(Personal Property Registration & Search)
- ❖ Birth, Marriage & Death Certificates
- ❖ Marriage Licenses
- ❖ Road & Knowledge Testing
- ❖ Commissioner For Oaths

Tel: 403-282-3820

North Hill Centre Mall
#1841, 163214 Avenue N.W



Kid's Winter

Coding Camp

WWW.MATHPRO.CA



- ❖ Gr.4 & older
- ❖ Small Class size
- ❖ Instructor Guided
- ❖ Text-Base Coding (Python & More)
- ❖ Game Design 1 & 11 \$ 129
- ❖ South, West, North Tel: 403 -284-3111
- ❖ Email : info@mathpro.ca

馮栢明 PETE FUNG CIP, FCIP, CRM
Team Lead / Insurance Broker

Direct / 手機 (403) 850 - 2883
Email : pete.fung@insureline.com
Website www.clearcutinsurance.ca

Address: 1911 -34 Avenue SW, Calgary, AB T2T 2C2
Office: (403) 455 - 2260 Fax:(780) 487 - 8770

卡誠保險

Insureline

CLEARCUT



保險專才為你服務



FORMULA
AUTO SERVICES LTD

方程式
汽車服務有限公司

formula
AUTO SERVICES

- ❖ 維修保養
- ❖ 代客檢查汽車
- ❖ 專業執照技師
- ❖ 主理各類型入口及本地汽車
- ❖ 經驗豐富先進儀器

Ken Chhan

Tel: 403-291-0801
手機: 403-650-6502
[A] : 4623 -12St N.E

Jewels
By **Lisa**

- ❖ Custom Design
專營珠寶鑽石代客設計
- ❖ Gemologist Appraisal
珠寶鑒定
- ❖ Jewellery & Watch repair
各類珠寶首飾手錶修理



新亞洲廣場地下125室
#125 -1622 Centre Street NW, Calgary
電話 403 277 8018
六天營業 11:00 -6:00pm (逢星期二休息)



GSL Realty Ltd.
加利地產

#208, 111 - 3rd Avenue SE,
Calgary, Alberta, Canada T2G 0B7

Goretti Law 羅蕭定端

百萬元經紀會會員

Cell Phone 403.630.6087
Fax 403.255.8798
Email goretti@gslgroup.com



物業投資 * 房產買賣 * 專業誠信 * 服務可靠



Olive Medical Clinic

Effective June 01,2021

Dr. John Poon Medical Clinic
Will be relocated to

Olive Medical Clinic

潘振鵬醫生診所將於
2021年6月1日
搬遷新址



Address:
地址: #272, 1623 Centre St. N.W

Phone:
電話: 403-276-8866

LS

Chartered Professional
Accountant

梁思樂會計事務所

Shirly Leung CPA, CGA

[A] Suite 218, 1623 Centre Street N.W
Calgary, AB T2E 8S7

[P] 403-287-9925 Ext 114

[E] Shirly@lseto.com



真善美旅行社

GO-GO TRAVEL & TOURS (ALTA.) LTD

SPECIALIZING IN CRUISES

國際遊輪協會特許高級遊輪
專業顧問

107,1518 centre Street N.E

Calgary, Alberta, Canada T2E 2R9

電話/Tel: 403-263-4033

電子郵件/Email: gogotravel@Yahoo.com



I & J

駕駛學校



DRIVING SCHOOL INC.

IVAN & JENNY LAI

Instructors

教練

英語 - 粵語 - 國語

Automatic & Manual

自動 & 手動檔

Jenny: 403-667-1877 Ivan: 403-540-4554



豪華裝修公司

大一 小律 歡程
內家 居工 歡迎
水圍 外油 維修
廚欄 安維 漆修
磁房 浴陽 室裝
舊磚 地浴 板台
土庫 翻地 修身

Tel: 587-998-1919 英 - 粵 - 國



Patrick Yan

Right In Hairstyling & Beauty Salon LTD.

慧妍髮型屋

星期一休息 / Monday Off

星期二至星期五 / Tue - Sat : 10 Am to 7Pm

星期日 / Sun : 9 Am to 4Pm

720 Edmonton Tr. N.E
Tel: 403-230-1628

(由 C-Train 站乘搭5號巴士
北上直達7 Ave NE 落車)



EVAN J. STRONG FUNERAL SERVICES

Commemorative Services

*Serving the Catholic Community of Calgary
Personalized Burial and Cremation Services at Affordable costs*

EVAN J. STRONG 艾凡先生

President and Catholic Funeral Director

403- 265 -1199 (24 hours) Email : info @ evanjstrong.com

服務殯儀

經驗老練

豐儉由人

保證滿意



Mountain View Memorial Gardens

山景墓園 • 山景殯儀館

提供殯儀、墓地、墓碑服務

查詢及預約

伍太 Joana Ng 403 818 -9975



**McInnis &
Holloway**
Funeral Homes

*** CHAPEL OF THE BELLS**

2720 Centre Street
Tel:403-276-2296

***Eastside Memorial Chapel**

5338 Memorial Drive NE
Tel: 403-248-8585

www.mhfh.com info@Mcinnisandholloway.com

*** Park Memorial Chapel**

5008 Elbow Drive SW
Tel: 403 -243-8200

***Crowfoot Chapel**

82 Crowfoot Circle NW
Tel: 403 -241-0044



LEYDEN'S FUNERAL HOME

CALGARY CHAPEL

**Funeral Home Cremation
And Reception Centre**

304 - 18 Avenue SW
www.leydens.com

Over 75 Years of Service

In Our Catholic Community

Tel : 403-228-4422

禮頓殯儀館

查詢及預約

伍太 Joana Ng 403- 818- 9975

